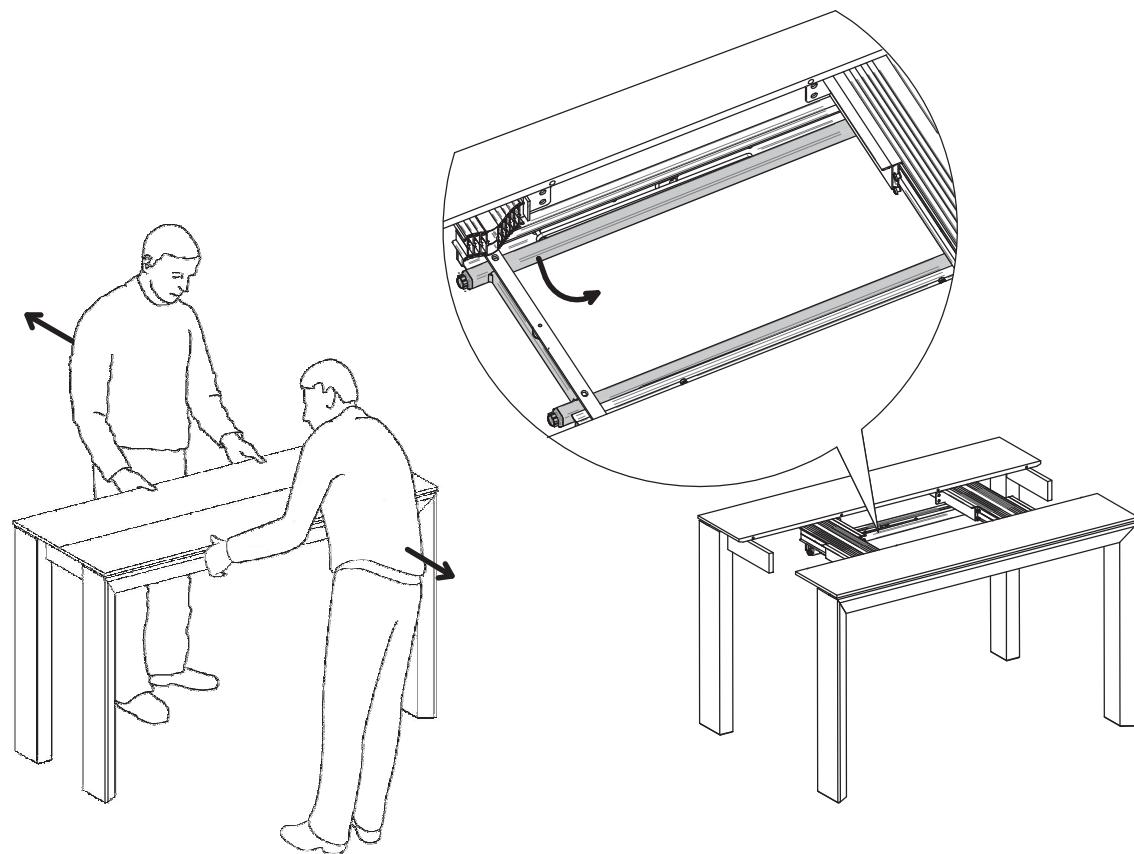


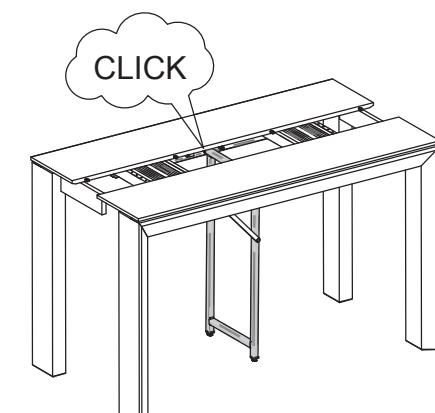
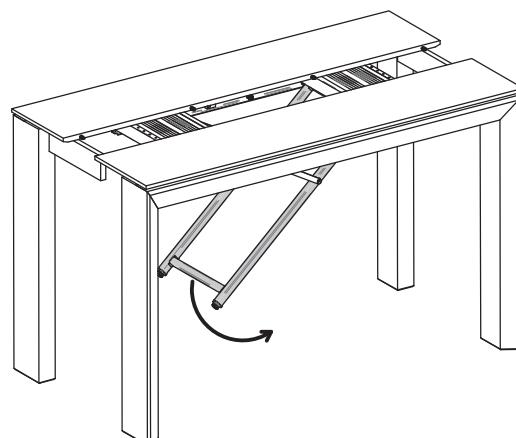
■ EMINENCE CONSOLLE CB/4724  
SIGMA CONSOLLE CB/4069  
NEW MISTERY CB/4093



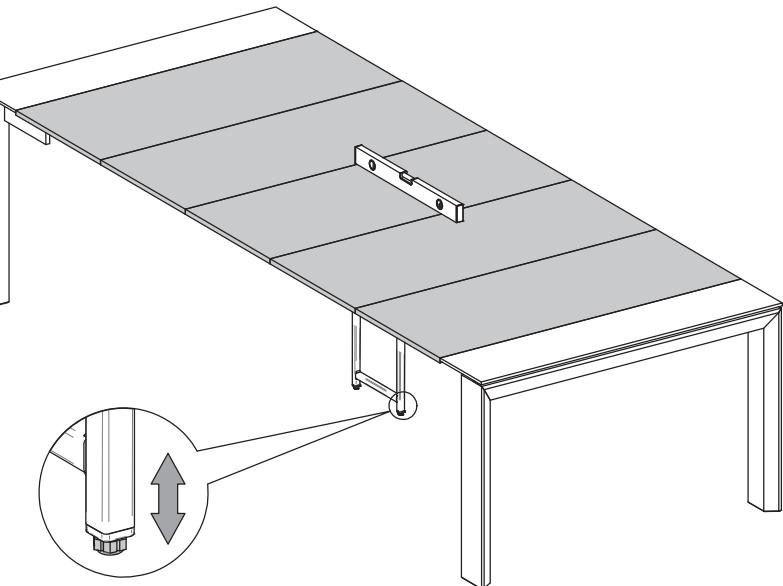
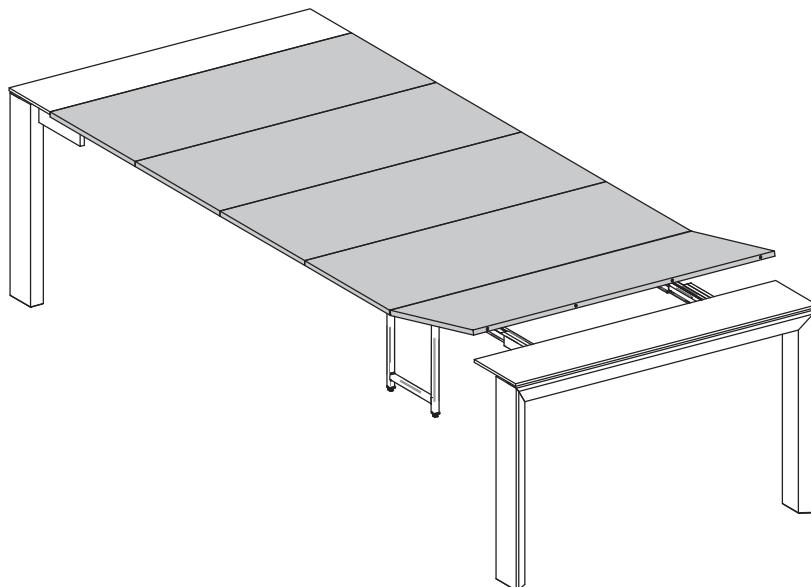
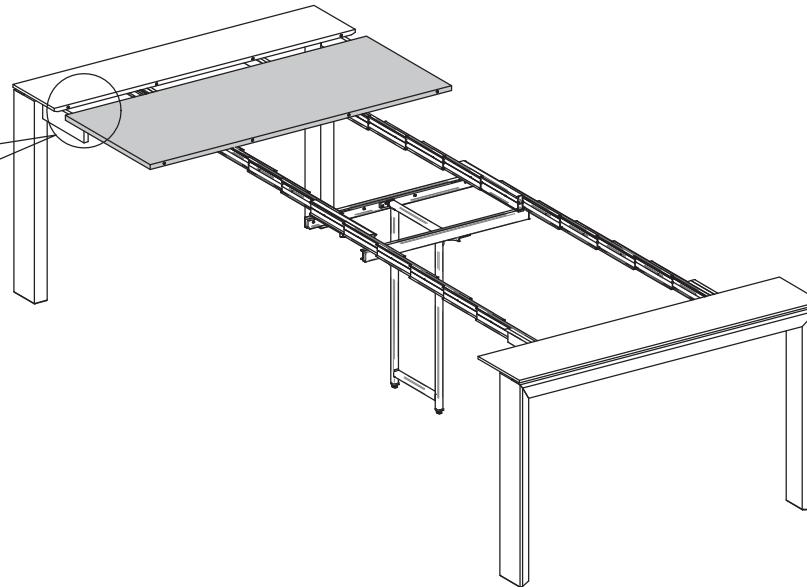
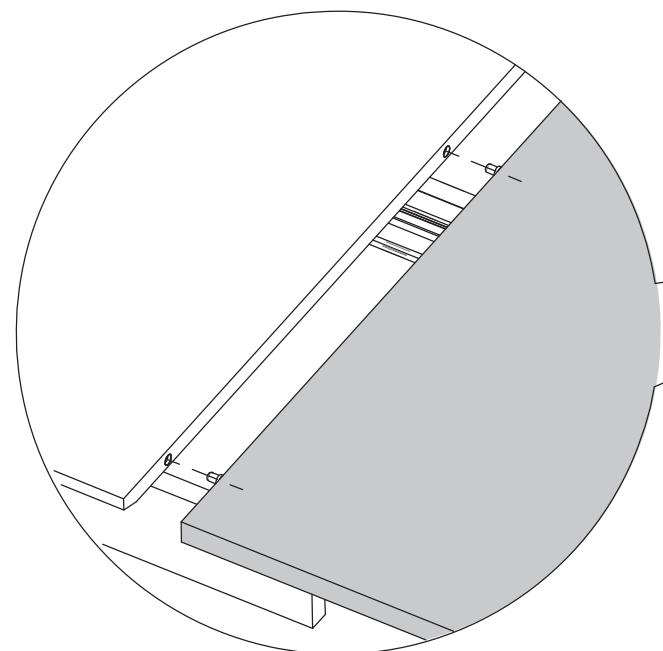
H-A 4724 04 00



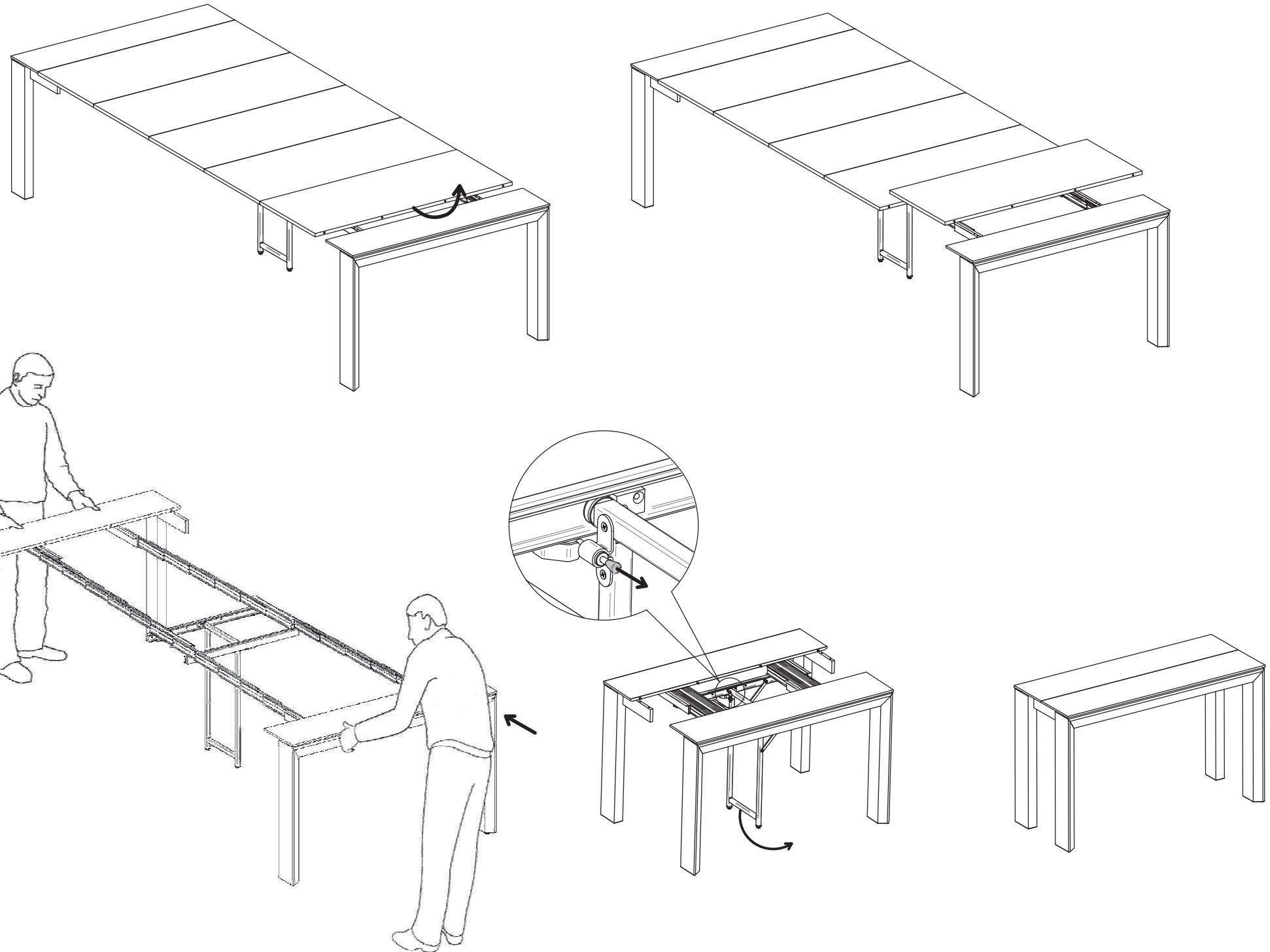
Calligaris S.p.a.  
Via Trieste, 12  
33044 Manzano  
(Udine) Italy  
Tel. +39 0432 748211  
Fax +39 0432 750104



Copyright © Calligaris S.p.a. Tutti i diritti riservati - All right reserved



Copyright © Calligaris S.p.a. Tutti i diritti riservati - All right reserved



COMUNICAZIONI AL CLIENTE	CUSTOMER INFORMATION	MITTEILUNG AN DIE KUNDEN	COMMUNICATIONS AU CLIENT	COMUNICACIONES AL CLIENTE
<b>LA PRESENTE SCHEDA PRODOTTO DEVE ESSERE CONSEGNATA AL CLIENTE UNITAMENTE ALLA MERCE ACQUISTATÀ</b>	<b>THIS PRODUCT LIST MUST BE DELIVERED TO THE CUSTOMER TOGETHER WITH THE PURCHASED MATERIAL</b>	<b>DIE VORLIEGENDE KARTE MIT DEN TECHNISCHEN DATEN DES PRODUKTS IST DEM KUNDEN ZUSAMMEN MIT DEM EINGEKAUFTEN PRODUKT ZU ÜBERGEBEN</b>	<b>LA FICHE PRODUIT DOIT ÊTRE REMISE AU CLIENT AVEC LA MARCHANDISE</b>	<b>LA FICHA DE PRODUCTO DEBE ENVIARSE AL CLIENTE JUNTO A LA MERCANCIA</b>
<b>Tavolo (Struttura/ Piano): 'Eminence Consolle - Sigma Consolle - New Mistency'</b> <b>Modello: CB/4724-4069-4093</b> <b>Materiale</b> Struttura in massello di legno verniciato Cassonetto in metallo verniciato Elementi in MDF a bassa emissione di formaldeide in conformità alle normative europee classe E1 e alle normative USA, rivestiti in legno verniciato Piano in particelle di legno a bassa emissione di formaldeide in conformità alle normative europee classe E1 e alle normative USA, rivestito in legno verniciato <b>Istruzioni d'uso</b> Per il montaggio fare riferimento alle relative istruzioni Al fine di garantire la stabilità e la durata nel tempo dell'articolo, si consiglia di verificare periodicamente il corretto serraggio delle vitiere Il prodotto non è adatto ad uso esterno Si consiglia di non salire sul tavolo In caso di spostamento del tavolo sollevarlo adeguatamente In caso di estensione del piano fare attenzione a non infrapporre le dita Il contatto delle superfici del prodotto con corpi caldi può danneggiare il materiale Per interventi di straordinaria manutenzione o di riparazione rivolgersi al rivenditore di fiducia Una volta dismessi il prodotto o i suoi componenti non vanno dispersi nell'ambiente, ma conferiti ai sistemi pubblici di smaltimento rifiuti <b>Consigli di manutenzione</b> I liquidi rovesciati devono essere assorbiti immediatamente con un panno pulito e asciutto Per la pulizia delle parti in metallo, utilizzare esclusivamente prodotti specifici Per la pulizia delle parti in legno, utilizzare esclusivamente prodotti specifici Non usare prodotti abrasivi La Calligaris S.p.a. declina ogni responsabilità derivante da un uso improprio dell'oggetto sopra descritto	<b>Table (Structure/ Top): 'Eminence Consolle - Sigma Consolle - New Mistency'</b> <b>Model: CB/4724-4069-4093</b> <b>Materials</b> Structure in lacquered hardwood Box in lacquered metal Elements made of MDF with low formaldehyde emission, in compliance with class E1 European standards and US regulations, covered with lacquered wood Top made of wooden chipboard with low formaldehyde emission in compliance with class E1 European standards and US regulations, covered with lacquered wood <b>User instructions</b> Refer to the instructions for assembly In order to guarantee stability and life of the article, periodically check that the screws are correctly tightened The product is not suitable for outdoor use It is recommended not to climb on the table When moving the table, make sure that it is lifted properly When extending the top, be careful not to trap fingers Contact with hot items can damage the surface For major maintenance or repairs, consult the retailer Once the product or its components are no longer used, make sure that they are disposed of correctly through the public waste disposal services <b>Maintenance recommendations</b> Any spills should be wiped up immediately with a clean, dry cloth To clean metal parts, use products that are specifically for metal To clean wooden parts, use products that are specifically for wood Do not use abrasive products Calligaris S.p.a. disclaims any responsibility deriving from incorrect use of the above mentioned object	<b>Tisch (Gestell/Tischplatte): 'Eminence Consolle - Sigma Consolle - New Mistency'</b> <b>Modell: CB/4724-4069-4093</b> <b>Materialien</b> Gestell aus massivem, gebeiztem Holz Container aus lackiertem Metall Elemente aus MDF mit niedrigen Formaldehydauströßen gemäß den Europäischen Vorschriften Klasse E1 und allen US-amerikanischen Vorschriften, Holzbeschichtung, gebeizt Platte aus Holzspänen mit niedrigen Formaldehydauströßen gemäß den Europäischen Vorschriften Klasse E1 und allen US-amerikanischen Vorschriften, Holz furniert, gebeizt <b>Gebräuchsanweisung</b> Zur Montage die entsprechende Gebräuchsanweisung konsultieren Zur Gewährleistung der Stabilität und der Beständigkeit des Artikels, ist die regelmäßige Prüfung der korrekten Schraubenbefestigung ratsam Das Produkt ist für die Außenanwendung nicht geeignet Es ist ratsam, nicht auf den Tisch zu steigen Zum Verschieben des Tisches, diesen entsprechend anheben Beim Ausziehen der Platte ist darauf zu achten, die Finger nicht einzuklemmen Der Kontakt der Oberflächen des Produktes mit warmen Körpern kann das Material schädigen Wenden Sie sich für außerordentliche Wartungsarbeiten oder Reparaturen an den Händler Ihres Vertrauens Wenn das Produkt oder seine Komponenten keine Verwendung mehr findet, dann muß es entsprechend über öffentliche Müllsysteme entsorgt werden <b>Wartungshinweise</b> Verschüttete Flüssigkeiten müssen sofort mit einem sauberen und trockenen Tuch entfernt werden Verwenden Sie zur Reinigung der Metallteile ausschließlich Produkte, die speziell für Metall geeignet sind Verwenden Sie zur Reinigung der Holzteile ausschließlich Produkte, die speziell für Holz geeignet sind Benutzen Sie keine Schleifmittel Die Calligaris S.p.a. übernimmt keine Haftung bei unsachgemäßem Gebrauch des Produkts	<b>Table (Structure/ Plateau): 'Eminence Consolle - Sigma Consolle - New Mistency'</b> <b>Modèle: CB/4724-4069-4093</b> <b>Matiériaux</b> Structure en massif de bois, verni Caisson en métal verni Eléments en MDF à émission limitée de formaldéhyde conformément aux normes européennes E1 et normes USA, plaqués en bois verni Plateau en bois aggloméré à émission limitée de formaldéhyde conformément aux normes européennes E1 et normes USA, plaqué en bois verni <b>Instructions</b> Pour l'assemblage voir les instructions Afin de garantir la stabilité et la durée de l'article il est conseillé de vérifier périodiquement le serrage des vis Le produit n'est pas prévu pour l'extérieur Il est conseillé de ne pas monter sur la table En cas de déplacement la table doit être soulevée et non trainée au sol Pendant la phase d'ouverture du plateau, faire très attention à ne pas se coincer les doigts Le contact de la surface du dessus avec des corps chauds peut endommager le matériel Pour toute intervention d'entretien extraordinaire ou de réparation, contacter le revendeur A la fin de son utilisation, le produit ou ses éléments ne doivent pas être abandonnés dans l'environnement, mais déposés auprès des centres de traitement et d'élimination des déchets <b>Conseils d'entretien</b> Les liquides renversés doivent être absorbés immédiatement avec un chiffon propre et sec Pour le nettoyage des parties en métal, utiliser exclusivement des produits spécifiques pour le métal Pour le nettoyage des parties en bois, utiliser exclusivement des produits spécifiques pour le bois Ne pas utiliser des produits abrasifs Calligaris S.p.a. décline toute responsabilité en cas d'utilisation erronée de l'objet indiqué ci-dessus	<b>Mesa (Estructura/Encimera): 'Eminence Consolle - Sigma Consolle - New Mistency'</b> <b>Modelo: CB/4724-4069-4093</b> <b>Materiales</b> Estructura en madera maciza lacada Cajonera en metal lacado Pieza de MDF de baja emisión de formaldehído en conformidad con la normativa europea clase E1 y con las normativas USA, revestida de madera barnizada Encimera de partículas de madera de baja emisión de formaldehído en conformidad con la normativa europea clase E1 y con las normativas USA, revestida de madera barnizada <b>Instrucciones de uso</b> Para el montaje seguir las instrucciones al pie de la letra Al fin de garantizar la estabilidad y la duración en el tiempo del artículo, se aconseja controlar periódicamente que los tornillos sean correctamente apretados El producto no es apto para el uso en exteriores Se aconseja no subirse sobre la mesa En caso de traslado de la mesa levantarla adecuadamente Poner atención a los dedos al extender la mesa El contacto de la superficie del producto con cuerpos calientes puede degenerar el material En caso de reparaciones o de mantenimiento extraordinario dirigirse al comercio vendedor Cuando se deseche el producto utilizar los canales apropiados <b>Consejos de mantenimiento</b> Los líquidos derramados deben ser absorbidos inmediatamente con un paño limpio y seco Para la limpieza de las partes metálicas, utilizar exclusivamente productos específicos para el metal Para la limpieza de las partes de madera, utilizar exclusivamente productos específicos para la madera No usar productos abrasivos Calligaris S.p.a. declina toda responsabilidad derivada de una utilización inapropiada de los objetos arriba descritos